

#### Modalities, Formats and English Language Proficiency Assessments

H Gary Cook, Ph.D. Wisconsin Center for Education Research

> RILS Conference September 22, 23, 2011 Boston, MA



#### Overview

- Background
- Composite conundrum
- Combining assessments
- Communicating results



### Background

- Focus on English language proficiency (ELP) assessments used by states to comply with Title I and Title III requirements for Limited English Proficient (LEP) students
- Research and data shared coming primarily from the WIDA Consortium – a consortium of 27 states using the same ELP standards and assessment (ACCESS for ELLs)



#### What is an EL?

• A student...

Whose difficulties in speaking, reading, writing, or understanding the English language may be sufficient to deny the individual—

(i) the ability to <u>meet the State's proficient level</u> of achievement on State assessments described in section 1111(b)(3);

(ii) the ability to *successfully achieve in classrooms* where the language of instruction is English or

(iii) the opportunity to *participate fully in society*.



## Background

- Multiple modalities & formats = par for the course with ELP assessments
- Multiple assessments (modalities): Reading, Writing, Speaking, and Listening
- Multiple formats: multiple choice, short and extended constructed response items which are written, spoken, read, and listened to
- Across all states, these multiple assessments and multiple formats are combined into a composite score

# Why do we need to combine scores?



- Desire to get an overall indication of ELs' English language proficiency
- Obtain a metric to use for accountability purposes to comply with Title III requirements
- Federal law specifically directs states to create composite scores

# Composites are in the eye of the beholder



- States have not adopted a common composite score model
- Examples (representing over half of nation's ELs)

State ELP Assessment	Domain Scores weights for Composites			
	Reading	Writing	Speaking	Listening
TELPAS	75%	15%	5%	5%
ACCESS for ELLs	35%	35%	15%	15%
CELDT	25%	25%	25%	25%

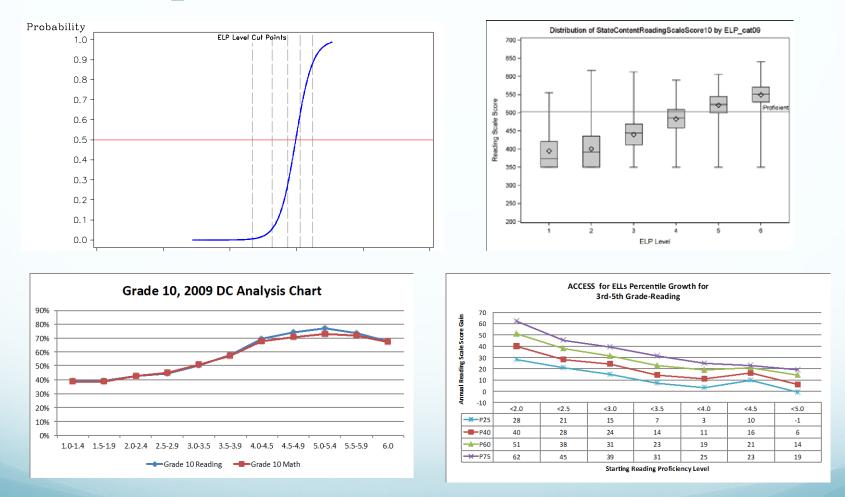
# What makes a good composite?



- For ELP assessments the optimal composite should have several characteristics
  - Is clearly associated with criterion variable(s)
  - Adequately captures language proficiency
  - Has meaningful growth characteristics



#### Examples from ACCESS



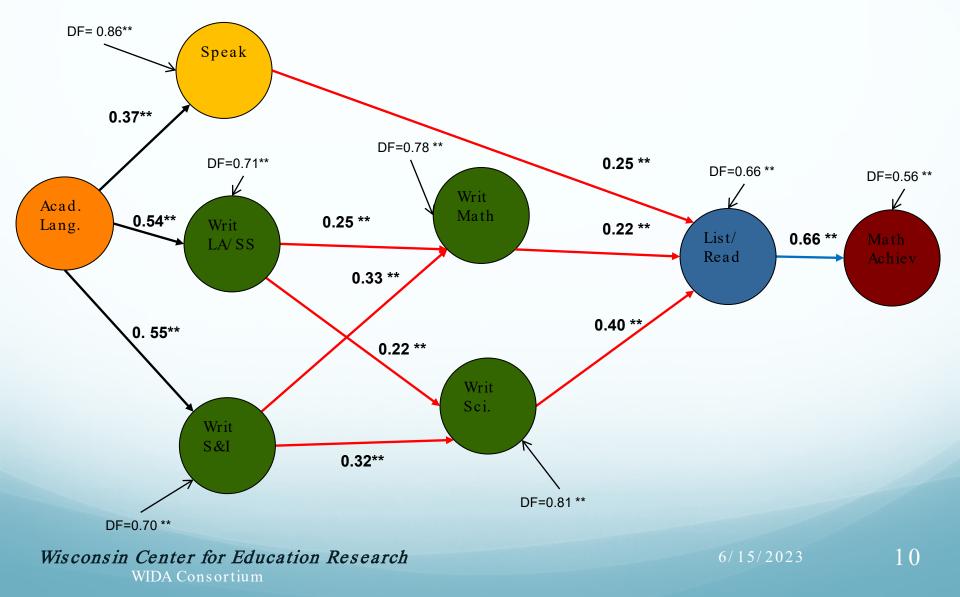
Wisconsin Center for Education Research

6/15/2023

9

#### Structural Model of Academic Language & Math





# Some Evidence on Composites

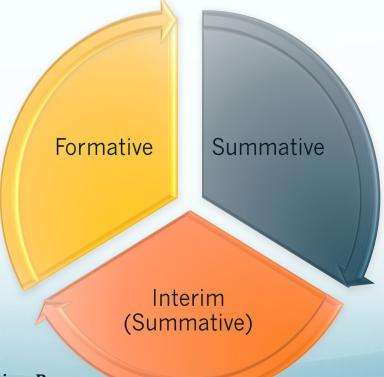


- Research suggests that literacy is a critical predictive component for ELP tests, e.g.,
  - Parker, et. al. (2009). New Measures of English Language Proficiency and Their Relationship to Performance on Large-Scale Content Assessments.
- More research is needed
  - Title III Evaluation student looking at this relationship
  - WIDA Research conducting linear models studies to support optimal composites & re-weighting composite for EL's with disabilities

# Combining Assessments – WIDA Putting it all together



• Desire to combine summative and formative assessment information to create integrated reporting for ELs



Wisconsin Center for Education Research



#### What we've learned

- Experience from WIDA projects
  - FLARE Carnegie grant on formative assessments for ELs
  - LADDER National Professional Development grant on EL database decision-making
- THE MAIN THING IS TO KEEP THE MAIN THING THE MAIN THING. The main thing...teaching to and supporting ELs' development relative to the language proficiency standards.

# Challenges in Integrating Formative **WiDA** & Summative Assessments

- Lack in awareness of and use of standards
- Lack in understanding what assessment is for what purpose
- Heavy instructional load makes utilizing information extremely difficult
- Lack of easy to use summative/ formative report integration tools
- School or district policies that focus only on summative information



#### One step attempt

- Attempting to make formative assessment information for ELs dynamic and usable in an online environment
- Need to meet teachers where they are.

. Gary Cook • WIDA District					
ACHER TOOLS	RUBRICS				
anage Rubrics	Name	Assess	Result		
Assessment Results	Checklist - BLANK	0	1		
	ELA Checklist - Story Elements	0	0		
istrict Report	ELA Rating Scale - Inference and Evaluation Activity	0	1		
Item Analysis Report	ELA Rating Scale - Inference and Evaluation Activity (Copy)	0	2		
	ELA Rubric - Generic Academic Writing	0	0		
Weekly Progress Report	FLARE Generic LLT Rating Scale	0	18		
	FLARE Prof Level Descriptor - Reading	0	13		
	FLARE Prof Level Descriptor - Writing	0	9		
	FLARE Prof Level Descriptors (R & W)	0	11		
	MATH Student Self-Assessment Checklist - Labeling fractions	0	0		
	MATH Teacher Checklist - Labeling fractions	0	0		
	Rating Scale - Argument (Reading)	0	7		
	Rating Scale - BLANK	0	0		
	Rating Scale - Narrative (Reading)	0	6		
	Rating Scale - Procedure or Process (Reading)	0	5		
	Rating Scale - Report (Reading)	0	6		
	Rubric - Generic Academic Writing	0	15		
	Rubric - Grammar profile	0	6		
	SCIENCE Rating Scale - Sequencing and Hypothesizing Tasks	0	1		
	MESSAGES		w Messag		

6/15/2023



# forallschools.com

FLARE Online Tool Demonstration

Wisconsin Center for Education Research

6/15/2023

16



# Communicating results

- How can you communicate results to make them meaningful?
  - Identify important information
  - Gather the data
  - Create a report system
  - Get practitioners input it's for them not you
  - Field test it...a lot
- BTW .....it's really hard to do!



#### WIDA's State Dashboard



As a comprehensive business intelligence (BI) framework, the WIDA State Dashboard serves as the main presentation layer for the WIDA Data Warehouse. It was developed and deployed using Microsoft Business Intelligence Technology suite and Microsoft SQL Server® Database Engine. Please note that the WIDA State Dashboard functions best in Internet Explorer.

#### The WIDA Data Warehouse

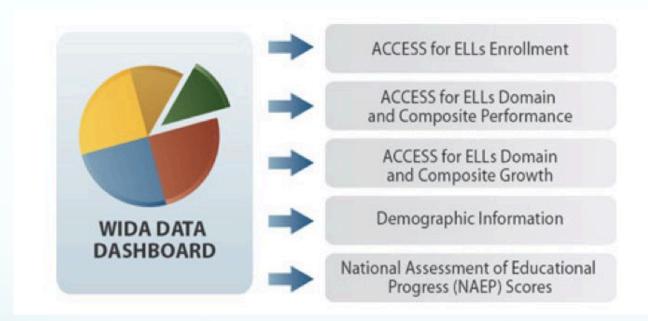
The WIDA ACCESS for ELLs Data Warehouse serves as the *primary data source* for all the research and technical assistance projects at WIDA. For these purposes, it seeks to provide:

- Data consistency
- Clean and validated data
- · Seamless and secure data delivery

Wisconsin Center for Education Research



#### What's in it?





### wida.us

Online Dashboard Demonstration

Wisconsin Center for Education Research

6/15/2023

20

# Dashboard Lesson's Learned So Far



- Educators are starved for information
- District EL coordinators seem much more excited about the dashboard than state EL coordinators
- What we thought was simple...wasn't, e.g., scrolling on the page
- Need to provide on going support and professional development
- It's never finished



## THANKS!!

#### hcook@wisc.edu

Wisconsin Center for Education Research

6/15/2023

22